376R0102

28. 1. 76 Ἐπίσημη Ἐφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων Ἀριθ. N 20/23

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 102/76 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

τῆς 19ης Ἰανουαρίου 1976

περί τοῦ τελωνειακοῦ καθεστῶτος πού ἐφαρμόζεται σέ ὁρισμένα προϊόντα ἁλιείας καταγωγῆς Νορβηγίας

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Ἔχοντας ὑπόψη :

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος, καί ἰδίως τά ἄρθρα 43 καί 113,

τήν πρόταση τῆς Ἐπιτροπῆς,

τή γνώμη τῆς Συνελεύσεως (1),

Ἐκτιμώντας :

ὅτι δι' ἀνταλλαγῆς ἐπιστολῶν μεταξύ τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος καί τῆς Νορβηγίας, ἡ Κοινότης ἀνέλαβε τήν ὑποχρέωση νά μειώσει αὐτονόμως τούς δασμούς πού ἐφαρμόζονται σέ ὁρισμένα προϊόντα ἁλιείας καταγωγῆς Νορβηγίας, τά ὁποῖα ὑπάγονται στίς κλάσεις ex 03.01, ex 16.04 καί ex 16.05 τοῦ κοινοῦ δασμολογίου, μέ τήν ἐπιφύλαξη ὅτι ἡ Νορβηγία τηρεῖ τούς ὑφισταμένους ὅρους γενικοῦ ἀνταγωνισμοῦ στόν τομέα τῆς ἁλιείας·

ὅτι ἡ ἀνωτέρω ἀνταλλαγή ἐπιστολῶν προβλέπει κανόνες καταγωγῆς· ὅτι, ἐν τούτοις, ἡ ἐφαρμογή τῶν κανόνων αὐτῶν προϋποθέτει τόν καθορισμό τῶν σχετικῶν μέ τή μεταφορά τῶν καταγομένων προϊόντων ὅρων καθώς καί τή θέσπιση μεθόδων διοικητικῆς συνεργασίας· ὅτι εἶναι ἀναγκαῖο νά ἀποδεικνύεται ἡ ἰδιότης τῶν καταγομένων προϊόντων διά πιστοποιητικοῦ κυκλοφορίας ἐμπορευμάτων, ἐκδιδομένου ἀπό τίς τελωνειακές ἀρχές τῆς Νορβηγίας κατά τήν ἐξαγωγή τῶν προϊόντων, στά ὁποῖα ἀναφέρεται τό πιστοποιητικό,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ :

Ἄρθρο 1

1. Οἱ δασμοί οἱ ἐφαρμοζόμενοι κατά τήν εἰσαγωγή στήν Κοινότητα, ὑπό τήν ἀρχική της σύνθεση, τῶν προϊόντων πού ὑπάγονται στίς κλάσεις ex 03.01, ex 16.04 καί ex 16.05 τοῦ κοινοῦ δασμολογίου καί ἀπαριθμοῦνται στόν πίνακα I πού προσαρτᾶται στόν παρόντα κανονισμό, καταγωγῆς Νορβηγίας, μειώνονται μέχρι τοῦ ἐπιπέδου πού ἀναγράφεται γιά καθένα ἀπό αὐτά.

2. Οἱ δασμοί οἱ ἐφαρμοζόμενοι κατά τήν εἰσαγωγή στή Δανία καί τό Ἡνωμένο Βασίλειο τῶν προϊόντων πού ὑπάγονται στίς κλάσεις ex 03.01, ex 16.04 καί ex 16.05 τοῦ κοινοῦ δασμολογίου καί ἀπαριθμοῦνται στόν προσαρτημένο στόν παρόντα κανονισμό πίνακα II, καταγωγῆς Νορβηγίας, ὁρίζονται στό ὕψος πού ἀναγράφεται γιά καθένα ἀπό αὐτά.

3. Οἱ δασμοί οἱ ἐφαρμοζόμενοι κατά τήν εἰσαγωγή στήν Ἰρλανδία τῶν προϊόντων πού ὑπάγονται στίς κλάσεις ex 03.01, ex 16.04 καί ex 16.05 τοῦ κοινοῦ δασμολογίου καί ἀπαριθμοῦνται στόν προσαρτημένο στόν παρόντα κανονισμό πίνακα III, καταγωγῆς Νορβηγίας, μειώνονται ἤ ὁρίζονται στό ὕψος πού ἀναγράφεται γιά καθένα ἀπό αὐτά.

4. Ἡ ἐφαρμογή τῶν μειώσεων πού προβλέπονται στίς παραγράφους 1, 2 καί 3 ἐξαρτᾶται ἀπό τήν ἐκ μέρους τῆς Νορβηγίας τήρηση τῶν τιμῶν ἀναγωγῆς πού ἔχουν καθορισθεῖ ἤ πρόκειται νά καθορισθοῦν ἀπό τήν Κοινότητα.

Ἄρθρο 2

Ἡ ἔννοια τῶν καταγομένων προϊόντων καί οἱ μέθοδοι διοικητικῆς συνεργασίας καθορίζονται στό παράρτημα τοῦ παρόντος κανονισμοῦ.

Ἄρθρο 3

Οἱ κονσέρβες σαρδελλορεγγῶν (Sprattus sprattus) σέ καμία περίπτωση δύνανται νά φυλάσσονται ἤ νά ἐκτίθενται πρός πώληση καί νά τίθενται σέ κυκλοφορία ἤ νά πωλοῦνται ἐντός τῆς Κοινότητος ὑπό ὀνομασία ἄλλη ἐκτός τῆς «κονσέρβες σαρδελλορεγγῶν ἤ brisling»· ἰδίως δέν δύνανται νά ὑφίστανται τήν ἀνωτέρω μεταχείριση ὑπό τήν ὀνομασία «κονσέρβες σαρδελλῶν, ἀντζούγας ἤ ρεγγῶν Νορβηγίας».

(1) ΕΕ ἀριθ. A7 τῆς 12. 1. 1976, σ. 70.

Ἄρθρο 4

1. Καταργεῖται ὁ κανονισμός (ΕΟΚ) ἀριθ. 3609/73 τοῦ Συμβουλίου τῆς 27ης Δεκεμβρίου 1973 περί τοῦ τελωνειακοῦ καθεστῶτος πού ἐφαρμόζεται σέ ὁρισμένα προϊόντα ἁλιείας καταγωγῆς Νορβηγίας[1], ὅπως τροποποιήθηκε ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1460/74[2].

2. Οἱ παραπομπές στόν καταργούμενο δυνάμει τῆς παραγράφου 1 κανονισμό θεωροῦνται ὅτι γίνονται στόν παρόντα κανονισμό.

Ἄρθρο 5

Ὁ παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει τήν 1η Φεβρουαρίου 1976.

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος μέλος.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 19 Ἰανουαρίου 1976.

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

J. HAMILIUS

---

(1) ΕΕ ἀριθ. N 365 τῆς 31. 12. 1973, σ. 171.
(2) ΕΕ ἀριθ. N 156 τῆς 13. 6. 1974, σ. 1.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

I. Γιά τήν ἐφαρμογή τῶν δασμολογικῶν μειώσεων πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 1, θεωροῦνται ὡς προϊόντα καταγωγῆς Νορβηγίας, ὑπό τόν ὅρο ὅτι ἔχουν μεταφερθεῖ ἀπ' εὐθείας στήν Κοινότητα :

α) τά προϊόντα τῆς ἁλιείας πού ἀσκεῖται στή Νορβηγία·

β) τά προϊόντα ἁλιείας πού ἐξάγονται ἀπό τή θάλασσα ἀπό νορβηγικά πλοῖα·

γ) τά προϊόντα πού παράγονται ἐπί πλοίων-ἐργοστασίων ἀποκλειστικῶς ἀπό τά προϊόντα πού ἀναφέρονται ὑπό β)·

δ) τά ἐμπορεύματα πού παράγονται στή Νορβηγία ἀπό τά προϊόντα πού ἀναφέρονται ὑπό α), β) καί γ).

Ὁ ὅρος «στή Νορβηγία» καλύπτει ἐπίσης τά χωρικά ὕδατα τῆς Νορβηγίας. Τά σκάφη πού ἀναπτύσσουν δραστηριότητα στήν ἀνοικτή θάλασσα, περιλαμβανομένων καί τῶν πλοίων-ἐργοστασίων, ἐπί τῶν ὁποίων πραγματοποιεῖται ἡ μεταποίηση ἤ κατεργασία τῶν προϊόντων τῆς ἁλιείας τους, θεωροῦνται ὅτι ἀποτελοῦν τμῆμα τοῦ ἐδάφους τῆς Νορβηγίας, μέ τήν ἐπιφύλαξη ὅτι πληροῦν τούς ὅρους πού προβλέπονται κατωτέρω καί ἀναφέρονται στά πλοῖα.

Ὁ ὅρος «σκάφη τῆς Νορβηγίας» ἰσχύει μόνο γιά τά σκάφη :

— πού εἶναι νηολογημένα ἤ ἐγγεγραμμένα στή Νορβηγία,

— πού φέρουν νορβηγική σημαία,

— πού ἀνήκουν κατά τό ἥμισυ τουλάχιστον σέ ὑπηκόους τῶν Κρατῶν μελῶν τῆς Κοινότητος καί τῆς Νορβηγίας ἤ σέ ἑταιρία τῆς ὁποίας ἡ ἕδρα εὑρίσκεται σέ ἕνα ἀπό τά Κράτη αὐτά καί τῆς ὁποίας ὁ διαχειριστής ἤ οἱ διαχειριστές, ὁ πρόεδρος τοῦ διοικητικοῦ ἤ ἐποπτικοῦ συμβουλίου καί ἡ πλειοψηφία τῶν μελῶν τῶν συμβουλίων αὐτῶν εἶναι ὑπήκοοι τῶν Κρατῶν μελῶν τῆς Κοινότητος καί τῆς Νορβηγίας καί τῆς ὁποίας ἐξ ἄλλου ὅσον ἀφορᾶ τίς προσωπικές ἑταιρίες ἤ τίς ἑταιρίες περιορισμένης εὐθύνης, τό ἥμισυ τουλάχιστον τοῦ κεφαλαίου ἀνήκει στά ἀνωτέρω Κράτη, σέ δημόσιους ὀργανισμούς ἤ σέ ὑπηκόους τῶν ἐν λόγω Κρατῶν.

— τῶν ὁποίων ὅλοι οἱ ἀξιωματικοί εἶναι ὑπήκοοι τῶν Κρατῶν μελῶν τῆς Κοινότητος καί τῆς Νορβηγίας,

— καί τῶν ὁποίων τό πλήρωμα ἀποτελεῖται, κατ' ἀναλογία 75% τουλάχιστον, ἀπό ὑπηκόους τῶν Κρατῶν μελῶν τῆς Κοινότητος καί τῆς Νορβηγίας.

II. Θεωροῦνται ὡς μεταφερόμενα ἀπ' εὐθείας ἀπό τή Νορβηγία στήν Κοινότητα τά προϊόντα, ἡ μεταφορά τῶν ὁποίων πραγματοποιεῖται μόνο διά τῶν ἐδαφῶν τῆς Νορβηγίας καί τῆς Κοινότητος. Ἐν τούτοις ἡ μεταφορά τῶν προϊόντων αὐτῶν τά ὁποῖα ἀποτελοῦν μιά μόνο ἀποστολή δύναται νά πραγματοποιηθεῖ διά ἐδαφῶν ἄλλων ἀπό ἐκεῖνα τῆς Νορβηγίας καί τῆς Κοινότητος, ἐνδεχομένως μέ μεταφόρτωση ἤ προσωρινή ἀποθήκευση ἐντός τῶν ἐδαφῶν τούτων, ἐφ' ὅσον ἡ διέλευση διά τῶν τελευταίων αὐτῶν ἐδαφῶν δικαιολογεῖται ἀπό γεωγραφικούς ὅρους καί ἐφ' ὅσον τά προϊόντα παραμείνουν ὑπό τήν ἐπίβλεψη τῶν τελωνειακῶν ἀρχῶν τῆς χώρας διελεύσεως ἤ ἀποθηκεύσεως, δέν διατεθοῦν στό ἐμπόριο οὔτε τεθοῦν σέ ἀνάλωση στίς χῶρες αὐτές καί δέν ὑποστοῦν ἐνδεχομένως ἄλλες ἐργασίες ἐκτός ἀπό τήν ἐκφόρτωση καί τήν ἐπαναφόρτωση ἤ ὁποιαδήποτε ἐργασία πού ἀποβλέπει στήν ἐξασφάλιση τῆς διατηρήσεώς τους στήν ἴδια κατάσταση.

III. Τά καταγόμενα προϊόντα, κατά τήν ἔννοια τῶν διατάξεων τοῦ παρόντος παραρτήματος, κατά τήν εἰσαγωγή τους στήν Κοινότητα, ἀποτελοῦν ἀντικείμενο ἐφαρμογῆς τῶν διατάξεων τοῦ ἄρθρου 1 κατόπιν προσκομίσεως πιστοποιητικοῦ κυκλοφορίας ἐμπορευμάτων EUR 1, τοῦ ὁποίου τό ὑπόδειγμα ἀντιστοιχεῖ μέ ἐκεῖνο τοῦ πιστοποιητικοῦ πού ἐκδίδεται ἀπό τίς τελωνειακές ἀρχές τῆς Νορβηγίας, στά πλαίσια τῆς συμφωνίας ΕΟΚ-Νορβηγίας, κατόπιν ἐγγράφου αἰτήσεως τοῦ ἐξαγωγέως, ἡ ὁποία συντάσσεται ἐπί τοῦ ἐντύπου πού προβλέπεται γιά τό σκοπό αὐτό.

IV. Ἐφαρμόζονται οἱ διατάξεις πού προβλέπονται στό πρωτόκολλο ἀριθ. 3, τό ὁποῖο προσαρτᾶται στόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1691/73 τοῦ Συμβουλίου τῆς 25ης Ἰουνίου 1973, οἱ σχετικές μέ τήν ἔκδοση τῶν πιστοποιητικῶν, τήν προθεσμία ὑποβολῆς τους στίς τελωνειακές ἀρχές τῆς χώρας εἰσαγωγῆς, καθώς καί μέ τήν ἀμοιβαία συνδρομή μεταξύ τῆς Νορβηγίας καί τῶν Κρατῶν μελῶν γιά τόν ἔλεγχο τῆς γνησιότητος καί τῆς ὀρθότητος τῶν πιστοποιητικῶν.

ΠΙΝΑΚΑΣ Ι

Δασμοί ἐφαρμοζόμενοι ἐπί τῶν προϊόντων τῶν εἰσαγομένων στήν Κοινότητα ὑπό τήν ἀρχική της σύνθεση

Κλάση τοῦ Κοινοῦ Δασμολογίου	Εἶδος ἐμπορεύματος	Ποσοστά ἐφαρμοζομένων δασμῶν				
		1. 1. 74	1. 1. 75	1. 1. 76	1. 1. 77	1. 7. 77
03.01	'Ιχθεῖς νωποί (ζῶντες ἤ μή), διατετηρημένοι δι' ἁπλῆς ψύξεως ἤ κατεψυγμένοι :					
	Β. Θαλάσσης :					
	II. Φιλέτα :					
	β) κατεψυγμένα :					
	1. βακαλάων (Gadus morrhua ἤ Gadus callarias)	12%	9%	6%	6%	3%
	2. γάδων μελανῶν (Pollachius virens ἤ Gadus virens)	12%	9%	6%	6%	3%
	3. καλλαριῶν	12%	9%	6%	6%	3%
	4. σκορπιῶν τοῦ βορρᾶ ἤ σεβαστῶν (Sebastes marinus)	12%	9%	6%	6%	3%
	6. σκόμβρων	12%	9%	6%	6%	3%
	7. ἑτέρων	12%	9%	6%	6%	3%
16.04	Παρασκευάσματα καί κονσέρβαι ἰχθύων συμπεριλαμβανομένων καί τοῦ χαβιαρίου καί τῶν ὑποκαταστάτων αὐτοῦ :					
	Γ. Ρέγγαι :					
	I. Φιλέτα ὠμά, ἁπλῶς κεκαλυμμένα διά πάστας ἤ διά κόρας ἄρτου τετριμμένης (panés), κατεψυγμένα	12%	9%	6%	6%	3%
	Η. Λοιπά :					
	I. Φιλέτα ὠμά, ἁπλῶς κεκαλυμμένα διά πάστας ἤ διά κόρας ἄρτου τετριμμένης (panés) κατεψυγμένα	12%	9%	6%	6%	3%
	ex II. Μή κατονομαζόμενα :					
	— Σαρδελλορέγγαι (Sprattus sprattus) εἰς μεταλλικά κυτία ἑρμητικῶς κεκλεισμένα (*)	18%	16%	14%	14%	12%
16.05	Μαλακόστρακα καί μαλάκια (συμπεριλαμβανομένων καί τῶν ὀστρακοφόρων) παρασκευασμένα ἤ διατετηρημένα :					
	ex Α. Καβούρια :					
	— εἰς μεταλλικά κυτία ἑρμητικῶς κεκλεισμένα (*)	14%	12%	10%	10%	7,5%
	ex Β. Λοιπά :					
	— γαρίδες ἀποστρακωμέναι καί κατεψυγμέναι, ἐκτός τῶν γκρίζων γαρίδων τοῦ εἴδους Crangon sp.p	17,5%	15%	12,5%	10%	7,5%

(*) Διά μεταλλικῶν κυτίων ἑρμητικῶς κλειστῶν νοοῦνται τά κυτία τά συγκεκολλημένα εἰς τρόπον ὥστε οὔτε ὁ ἀήρ οὔτε τά μικρόβια νά δύνανται νά διεισδύσουν εἰς αὐτά, τό δέ ἄνοιγμά των νά εἶναι ἐφικτόν μόνον διά τῆς καταστροφῆς των.

ΠΙΝΑΚΑΣ II

Δασμοί ἐφαρμοζόμενοι ἐπί τῶν προϊόντων τῶν εἰσαγομένων στή Δανία καί τό Ἡνωμένο Βασίλειο

Κλάση τοῦ Κοινοῦ Δασμολογίου	Εἶδος ἐμπορεύματος	Ποσοστά ἐφαρμοζομένων δασμῶν			
		1. 1. 74	1. 1. 75	1. 1. 76	1. 1. 77
03.01	Ἰχθεῖς νωποί (ζῶντες ἤ μή) διατετηρημένοι δι' ἁπλῆς ψύξεως ἤ κατεψυγμένοι				
	B. Θαλάσσης :				
	II. Φιλέτα :				
	β) Κατεψυγμένα :				
	1. βακαλάων (Gadus morrhua ἤ Gadus callarias)	ἀτελῶς	1,5%	1,5%	3%
	2. γάδων μελανῶν (Pollachius virens ἤ Gadus virens)	ἀτελῶς	1,5%	1,5%	3%
	3. καλλαριῶν	ἀτελῶς	1,5%	1,5%	3%
	4. σκορπιῶν τοῦ βορρᾶ ἤ σεβαστῶν (Sebastes marinus)	ἀτελῶς	1,5%	1,5%	3%
	6. σκόμβρων	ἀτελῶς	1,5%	1,5%	3%
	7. ἑτέρων	ἀτελῶς	1,5%	1,5%	3%
16.04	Παρασκευάσματα καί κονσέρβαι ἰχθύων, συμπεριλαμβανομένων καί τοῦ χαβιαρίου καί τῶν ὑποκαταστάτων αὐτοῦ :				
	Γ. Ρέγγαι :				
	I. Φιλέτα ὠμά, ἁπλῶς κεκαλυμμένα διά πάστας ἤ διά κόρας ἄρτου τετριμμένης (panés), κατεψυγμένα	ἀτελῶς	1,5%	1,5%	3%
	Η. Λοιπά :				
	I. Φιλέτα ὠμά, ἁπλῶς κεκαλυμμένα διά πάστας ἤ διά κόρας ἄρτου τετριμμένης (panés), κατεψυγμένα	ἀτελῶς	1,5%	1,5%	3%
	ex II. Μή κατονομαζόμενα :				
	— Σαρδελλορέγγαι (Sprattus sprattus), εἰς μεταλλικά κυτία ἑρμητικῶς κεκλεισμένα (*)	3%	6%	9%	12%
16.05	Μαλακόστρακα καί μαλάκια (συμπεριλαμβανομένων καί τῶν ὀστρακοφόρων), παρασκευασμένα ἤ διατετηρημένα :				
	ex A. Καβούρια :				
	— Εἰς μεταλλικά κυτία ἑρμητικῶς κεκλεισμένα (*)	ἀτελῶς	2,5%	5%	7,5%
	ex B. Λοιπά :				
	— Γαρίδες ἀποστρακωμέναι καί κατεψυγμέναι, ἐκτός τῶν γκρίζων γαρίδων τοῦ εἴδους Crangon sp.p	ἀτελῶς	2,5%	5%	7,5%

(*) Διά μεταλλικῶν κυτίων ἑρμητικῶς κλειστῶν νοοῦνται τά κυτία τά συγκεκολλημένα εἰς τρόπον ὥστε οὔτε ὁ ἀήρ οὔτε τά μικρόβια νά δύνανται νά διεισδύσουν εἰς αὐτά, τό δέ ἄνοιγμά των νά εἶναι ἐφικτόν μόνον διά τῆς καταστροφῆς των

ΠΙΝΑΚΑΣ III

Δασμοί ἐφαρμοζόμενοι ἐπί τῶν προϊόντων τῶν εἰσαγομένων στήν Ἰσλανδία

Κλάση τοῦ Κοινοῦ Δασμολογίου	Εἶδος ἐμπορεύματος	Ποσοστά ἐφαρμοζομένων δασμῶν			
		1. 1. 74	1. 1. 75	1. 1. 76	1. 1. 77
03.01	Ἰχθεῖς νωποί (ζῶντες ἤ μή), διατετηρημένοι δι' ἁπλῆς ψύξεως ἤ κατεψυγμένοι :				
	B. Θαλάσσης :				
	II. Φιλέτα :				
	β) Κατεψυγμένα :				
	1. βακαλάων (Gadus morrhua ἤ Gadus callarias)	12%	9%	6%	3%
	2. γάδων μελανῶν (Polllachius virens ἤ Gadus virens)	12%	9%	6%	3%
	3. καλλαριῶν	12%	9%	6%	3%
	4. σκορπιῶν τοῦ βορρᾶ ἤ σεβαστῶν (Sebastes marinus)	12%	9%	6%	3%
	6. σκόμβρων	12%	9%	6%	3%
	7. ἑτέρων	12%	9%	6%	3%
16.04	Παρασκευάσματα καί κονσέρβαι ἰχθύων συμπεριλαμβανομένων καί τοῦ χαβιαρίου καί τῶν ὑποκαταστάτων αὐτοῦ :				
	Γ. Ρέγγαι :				
	I. Φιλέτα ὠμά, ἁπλῶς κεκαλυμμένα διά πάστας ἤ διά κόρας ἄρτου τετριμμένης (panés), κατεψυγμένα	12%	9%	6%	3%
	Η. Λοιπά :				
	I. Φιλέτα ὠμά, ἁπλῶς κεκαλυμμένα διά παστας ἤ διά κόρας ἄρτου τετριμμένης (panés), κατεψυγμένα	12%	9%	6%	3%
	ex II. Μή κατονομαζόμενα :				
	— Σαρδελλορέγγαι (Sprattus sprattus) εἰς μεταλλικά κυτία ἑρμητικῶς κεκλεισμένα	35%	29%	21%	12%
16.05	Μαλακόστρακα καί μαλάκια (συμπεριλαμβανομένων καί τῶν ὀστρακοφόρων) παρασκευασμένα ἤ διατετηρημένα :				
	ex A. Καβούρια :				
	— Εἰς μεταλλικά κυτία ἑρμητικῶς κεκλεισμένα (*)	33,4%	27%	18%	7,5%
	ex B. Λοιπά :				
	— Γαρίδες ἀποστρακωμέναι καί κατεψυγμέναι, ἐκτός τῶν γκρίζων γαρίδων τοῦ εἴδους Crangon sp.p	ἀτελῶς	2,5%	5%	7,5%

(*) Διά μεταλλικῶν κυτίων ἑρμητικῶς κλειστῶν νοοῦνται τά κυτία τά συγκεκολλημένα εἰς τρόπον ὥστε οὔτε ὁ ἀήρ οὔτε τά μικρόβια νά δύνανται νά διεισδύσουν εἰς αὐτά, τό δέ ἄνοιγμά των νά εἶναι ἐφικτόν μόνον διά τῆς καταστροφῆς των.